



经济及社会理事会

Distr.
LIMITED

E/CN.4/Sub.2/1995/L.14
14 August 1995
CHINESE
Original: FRENCH

人权委员会
防止歧视及保护少数小组委员会
第四十七届会议
议程项目6

在所有国家、特别是在殖民地和其他未独立国家和领土上
侵犯人权和基本自由的问题(包括种族歧视和种族
分隔政策以及种族隔离政策): 小组委员会按照
人权委员会第8(XXIII)号决议提出的报告

本戈瓦先生、艾德先生、哈杰先生、福雷罗·乌克罗斯女士、
吉塞先生、格温梅西亚女士、哈基姆先生、儒瓦内先生、
哈利法先生、库法女士、拉马赞先生、瓦尔扎齐女士
和伊默尔先生: 决议草案

1995/…… 布隆迪的人权情况

防止歧视及保护少数小组委员会，

遵循《联合国宪章》、《公民权利和政治权利国际盟约》和《经济、社会、文化权利国际盟约》所载的原则，

重申所有国家有责任促进和保护人权，履行各适用文书规定的义务，

强调布隆迪是《公民权利和政治权利国际盟约》、《经济、社会、文化权利国际盟约》和《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》的缔约国，

回顾人权委员会1995年3月8日关于布隆迪的第1995/90号决议，其中要求任命一名特别报告员，负责编写一份关于布隆迪人权情况的报告，向委员会第五十二届会议提交，

欢迎联合国秘书长于1995年7月16日和17日访问了布隆迪，

还欢迎非洲统一组织秘书长前往布隆迪作了多次的访问，最近一次是在非洲统一组织第三十一届首脑会议召开前一日，作为一个由南非、埃及、毛里求斯、突尼斯外交部长组成的部长级代表团团长进行的访问；并欢迎非洲统一组织布隆迪观察团的加强，以及非洲统一组织第三十一届首脑会议于1995年6月26日至28日在亚的斯亚贝巴为了促进民族和解而作出的各项努力，

严重关切继续发生严重和有系统地侵犯人权事件；大批的即决处决和任意处决，包括一些诸如当众焚烧活人等特别不人道的行为；绑架和强迫失踪以及许多宗政治谋杀，

对于在布隆迪军队和保护民主部队分子发生冲突时，以及在布隆迪军队借口解除人民武装而采取的行动时，许多无辜和没有自卫能力的平民被杀或放逐，他们的房屋和村庄受到抢劫和焚烧，特别是在布琼布拉郊区、Cibitoke 和 Bubanza 的某些市镇里发生的这些事感到震惊，

对大多数的布隆迪传播媒介还继续在煽动种族仇恨和暴力深表关切，

对杀人者和其他公然和大规模侵犯人权者继续逍遥法外的现象深感关切，这种现象是恶性循环的报仇行为和集体谋杀的根源，

对于在整个国境内的普遍不安全情况，特别是在布琼布拉市内，以及布琼布拉市郊省份、Cibitoke 省和 Bubanza 省的某些市镇里由于正在发生的战争而导致的不安全情况感到震惊，

对于特别报告员在1995年4月19日至29日间在布隆迪进行的最近一次访问归来后提出的关于法外处决、即决处决和任意处决的报告深感震惊，

1. 要求国际社会加快设立一个象联合国秘书长最近向安全理事会建议设立的国际司法调查委员会，负责调查1993年10月21日的政变以及其后发生的屠杀，及直至今日还在发生的报仇行为，并调查布隆迪传播媒介煽动种族仇恨的责任，以使终止这种不受惩罚现象；

2. 并要求国际社会为布隆迪司法部门提供大量支助，以保证其独立性和公正性，这是保证它能有效地查明和裁判个人责任的必要条件；

3. 请布隆迪的所有政界人士，不论他们是在国内或国外，进行真正的民族对话，以便使布隆迪尽快回到法治情况下；

4. 并请国际社会采取所有必要措施以阻止对布隆迪的各个民兵和武装队伍供应武器；

5. 呼吁为各个人权协会以及布隆迪的一般公民社会提供适当的支助，特别是在它们的下列行动方面：促进人权教育和对人权的觉悟，国家重建和对布隆迪年轻人的培养；

6. 呼吁人权委员会加强它所任命的特别报告员的行动，使他能尽快部署数目足以布满布隆迪全境的人权观察员；

7. 决定在其第四十八届会议上，在适当的议程项目下继续审议布隆迪的人权情况。

XX XX XX XX XX